



**DEVE\_PV(2011)0322\_1**

**ACTA**

Reunião de 22 de Março de 2011, das 9.00 às 10.15 (reunião de coordenadores),  
das 10.15 às 12.30 e das 15.00 às 18.30  
BRUXELAS

A reunião tem início às 10.25 de terça-feira, 22 de Março de 2011, sob a presidência de Eva Joly (presidente).

**1. Aprovação da ordem do dia** DEVE\_OJ (2011)0322\_1v01-00

A ordem do dia é aprovada na versão constante da presente acta.

**2. Aprovação da acta da reunião de:**

3 de Março de 2011 PE 460.744v01-00

A acta é aprovada.

**3. Período de perguntas**

As Deputadas Franziska Keller e Judith Sargentini apresentam uma pergunta escrita sobre a estratégia relativa às matérias-primas.

Giorgio Cocchi, da DG DEVCO da Comissão Europeia, responde à pergunta.

**4. Comunicações da presidente**

A presidente Eva Joly assinala com preocupação os acontecimentos no Japão, nomeadamente a presença de plutónio no reactor 3 de Fukushima e sublinha que cabe à União Europeia tomar iniciativas relativamente às centrais nucleares da União, a fim de proteger as populações; manifesta-se igualmente preocupada com a situação na Líbia e destaca a necessidade proteger o povo líbio, congratulando-se, neste sentido com o comunicado de imprensa divulgado pelo Deputado Charles Goerens.

## 5. Comunicações da Comissão Europeia

Domenico Rosa, da DG DEVCO da Comissão Europeia, informa que a Comissão Europeia deverá aprovar brevemente um novo organograma para a DG DEVCO, previsto para o fim do mês e Março e anuncia a publicação para breve de um relatório sobre a política de desenvolvimento da UE e a ligação entre o respectivo controlo e responsabilidade.

## 6. O futuro do apoio orçamental da UE aos países terceiros

DEVE/7/04394

2010/2300(INI) COM(2010)0586

Relator: Charles Goerens (ALDE) PR – PE460.730v01-00  
DT – PE456.669v01-00

Fundo: DEVE –

Parecer: AFET –

INTA – Decisão: não emitir  
parecer

BUDG – Anne E. Jensen (ALDE) PA – PE460.617v01-00  
AM – PE460.886v01-00

CONT – Bart Staes (Verts/ALE) PA – PE458.662v01-00  
AM – PE460.784v01-00

- Troca de pontos de vista
- Prazo para a entrega de alterações: **11 de Abril de 2011, às 12.00**

Charles Goerens, relator, apresenta o seu relatório.

**Intervenções:** Enrique Guerrero Salom, Norbert Neuser, Thijs Berman, Isabella Lövin, Nirj Deva, Patrice Tirolien, Miguel Angel Martínez Martínez, Ricardo Cortés Lastra e José Correia Nunes (DG DEVCO, Comissão Europeia).

Charles Goerens encerra o debate.

## 7. Dimensão externa da política social, promoção das normas laborais e sociais e a responsabilidade social das empresas europeias

DEVE/7/03810

2010/2205(INI)

Relatora de parecer: Catherine Grèze (Verts/ALE) PA – PE456.810v01-00  
AM – PE458.581v01-00

Fundo: EMPL – Richard Falbr (S&D) PR – PE454.428v01-00  
AM – PE458.761v03-00

- Troca de pontos de vista sobre as alterações
- Prazo para a entrega de alterações: **10 de Fevereiro de 2011, às 12.00**

Catherine Grèze, relatora, introduz o tema.

*Intervenções:* Patrice Tirolien.

## 8. Mandato para o trípulo sobre o projecto de orçamento para 2012

DEVE/7/05101

2011/2019(BUD)

Relator de parecer: Charles Goerens (ALDE)

Fundo: BUDG – Francesca Balzani (S&D) DT – PE456.997v01-00  
DT – PE458.538v01-00

- Troca de pontos de vista com Francesca Balzani, relatora da Comissão dos Orçamentos, sobre as prioridades da Comissão DEVE.
- Prazo para a entrega de alterações: **19 de Abril de 2011, às 12.00**

Francesca Balzani, relatora da Comissão BUDG, apresenta o seu relatório.

*Intervenções:* Charles Goerens, Nirj Deva e Martyn Pennington (DG DEVCO, Comissão Europeia).

Francesca Balzani e Charles Goerens encerram o debate.

## 9. Cooperação futura com os actores não estatais e as autoridades locais

- Troca de pontos de vista sobre os resultados da iniciativa de diálogo estruturado

Angelo Baglio, da DG DEVCO da Comissão Europeia, apresenta os resultados do processo de consulta e as suas perspectivas futuras.

*Intervenções:* Norbert Neuser, Nirj Deva, Franziska Keller e Ricardo Cortés Lastra.

Angelo Baglio encerra o debate.

*A reunião, suspensa às 12.30, é retomada às 15.05, sob a presidência de Eva Joly (presidente).*

\*\*\* *Período de votação* \*\*\*

## 10. Novo Protocolo que fixa as possibilidades de pesca e a contrapartida financeira previstas no Acordo de Parceria no sector da pesca entre a União Europeia e a República das Seicheles

DEVE/7/04741

2010/0335(NLE) 17238/2010 – C7-0031/2011

Relatora de parecer: Michèle Striffler (PPE) PA – PE458.582v01-00  
AM – PE460.773v01-00

Fundo: PECH – Alain Cadec (PPE)

- Aprovação do projecto de parecer
- Prazo para a entrega de alterações: **4 de Março de 2011, às 12.00**

*Alterações aprovadas:* 1, 2.

O projecto de parecer, assim modificado, é aprovado por unanimidade.

**11. Dimensão externa da política social, promoção das normas laborais e sociais e a responsabilidade social das empresas europeias**

DEVE/7/03810

2010/2205(INI)

Relatora de parecer: Catherine Grèze (Verts/ALE) PA – PE456.810v01-00  
AM – PE458.581v01-00  
Fundo: EMPL – Richard Falbr (S&D) PR – PE454.428v01-00  
AM – PE458.761v03-00

- Aprovação do projecto de parecer
- Prazo para a entrega de alterações: **10 de Fevereiro de 2011, às 12.00**

*Alterações aprovadas:* 6, 7, 12, 13, 14, 20, 26, 28, 34, 36, 37, 38, COMPs: A, B, C, D, alt. oral 1.

*Alterações rejeitadas:* 2, 5, 10, 15, 16, 24, 25, 29, 35, alt. oral 2.

*Alterações caducas:* 1, 3, 4, 8, 9, 11, 17, 18, 19, 21, 22, 23, 27, 30, 31, 32, 33.

O projecto de parecer, assim modificado, é aprovado por 16 votos a favor, 12 votos contra e 0 abstenções.

**12. 66.ª Sessão da Assembleia-Geral das Nações Unidas**

DEVE/7/05270

2011/2030(INI) B7-0072/2011

Relatora de parecer: Michèle Striffler (PPE) PA – PE458.781v01-00  
AM – PE460.762v01-00  
Fundo: AFET – Alexander Graf PR – PE460.818v01-00  
Lambsdorff (ALDE)

- Aprovação do projecto de parecer
- Prazo para a entrega de alterações: **4 de Março de 2011, às 12.00**

*Alterações aprovadas:* 1, 2, 3, 4, 5, 8, 9, 10, 11, 13, 14, 15, 16, 18, 19, 20, alt. oral 1.

*Alterações rejeitadas:* 7, 12, 17.

*Alterações caducas:* 6.

O projecto de parecer, assim modificado, é aprovado por 26 votos a favor, 1 voto contra e 0 abstenções.

**\*\*\* Fim do período de votação \*\*\***

### 13. Controlo democrático da programação no âmbito da legislação em matéria de desenvolvimento

DEVE/7/02521

- Aprovação das recomendações do Grupo de Trabalho C  
- Programa temático "Migração e asilo" – Documento de estratégia 2011-2013  
(relatora: Franziska Keller)

Franziska Keller, relatora, apresenta as conclusões e as recomendações do Grupo de Trabalho C.

**Intervenções:** Martyn Pennington (DG DEVCO, Comissão Europeia).

**Decisão:** as conclusões e as recomendações do Grupo de Trabalho C são aprovadas.

### 14. Melhoria do impacto da cooperação para o desenvolvimento da UE

DEVE/7/05231

2011/2047(INI) COM(2010)0629

Relator: Filip Kaczmarek (PPE) PR – PE460.696v02-00  
DT – PE458.513v02-00

Fundo: DEVE –  
Parecer: AFET –  
INTA –  
ENVI –  
ITRE –  
AGRI –

- Troca de pontos de vista com peritos\* acerca da "combinação" de subvenções e empréstimos no âmbito da política de desenvolvimento da União Europeia
  - Apreciação do projecto de relatório
- \* Peritos do banco de desenvolvimento KfW, da Rede Europeia sobre Dívida e Desenvolvimento (Eurodad) e representantes da Comissão Europeia (DG DEVCO)

Filip Kaczmarek introduz o tema.

Wolfgang Reuß, Director para o Médio Oriente e Norte de África do KfW, o banco alemão para o desenvolvimento, Nuria Molina-Gallart, Directora da rede de ONG EURODAD e Paulus Geraedts, da DGDEVCO da Comissão Europeia, procedem a uma breve apresentação do tema em função dos respectivos pontos de vista.

**Intervenções:** Corina Crețu, Nirj Deva, Judith Sargentini, Miguel Angel Martínez Martínez, Franziska Keller e Alexei Jones (DG DEVCO, Comissão Europeia).

Wolfgang Reuß, Nuria Molina-Gallart e Paulus Geraedts respondem às perguntas colocadas.

Filip Kaczmarek encerra o debate.

**Decisão:** a pedido de Isabella Lövin, o secretariado verificará a possibilidade de adiar

o prazo previsto para a entrega de alterações e anunciará a nova data por correio electrónico.

**15. Novo Protocolo que fixa as possibilidades de pesca e a contrapartida financeira previstas no Acordo de Parceria no domínio da pesca entre a Comunidade Europeia e a República Democrática de São Tomé e Príncipe**

DEVE/7/04876

2010/0355(NLE) COM(2010)0735

Relatora de parecer: Isabella Lövin (Verts/ALE) PA – PE458.740v01-00  
Fundo: PECH – Luís Manuel Capoulas Santos (S&D)

- Apreciação do projecto de parecer
- Prazo para a entrega de alterações: **30 de Março de 2011, às 12.00**

Isabella Lövin, relatora do parecer, apresenta o tema.

**Intervenções:** Nirj Deva, Kriton Arsenis, Eva Joly e Constantin Alexandrou (DG DEVCO, Comissão Europeia).

Isabella Lövin encerra o debate.

**16. Financiamento do reforço da infra-estrutura de barragens nos países em desenvolvimento**

DEVE/7/03277

2010/2270(INI)

Relator: Nirj Deva (ECR) PR – PE460.737v01-00  
Fundo: DEVE –  
Parecer: ENVI – Decisão: não emitir parecer

- Apreciação do projecto de relatório

Nirj Deva, relator, apresenta o tema.

**Intervenções:** Kriton Arsenis, Isabella Lövin e Étienne Coyette (DG DEVCO, Comissão Europeia).

Nirj Deva encerra o debate.

**Decisão:** o prazo para a entrega de alterações é fixado para 11 de Abril de 2011, às 12.00.

**17. A PAC no horizonte 2020: Responder aos desafios do futuro em matéria de alimentação, recursos naturais e territoriais**

DEVE/7/05512

2011/2051(INI) COM(2010)0672

Relator de parecer: Kriton Arsenis (S&D) PA – PE460.764v01-00

Fundo: AGRI – Albert Deß (PPE)

PR – PE458.545v02-00

DV – PE456.682v01-00

CM – PE452.848v01-00

- Apreciação do projecto de parecer

Kriton Arsenis, relator do parecer, apresenta o tema.

**Intervenções:** Franziska Keller e Notis Lebessis (DG AGRI, Comissão Europeia).

Kriton Arsenis encerra o debate.

**Decisão:** o prazo para a entrega de alterações é fixado para 28 de Março de 2011, às 12.00.

#### **18. Missão de observação eleitoral no Uganda**

Este ponto é adiado para uma data posterior.

#### **19. Diversos**

Nada a assinalar.

#### **20. Data da próxima reunião**

- 12 de Abril de 2011, das 15.00 às 18.30, em Bruxelas
- 13 de Abril de 2011, das 9.00 às 12.30 e das 15.00 às 18.30, em Bruxelas

*A reunião é encerrada às 18.20.*

**ПРИСЪСТВЕН ЛИСТ/LISTA DE ASISTENCIA/PREZENČNÍ LISTINA/DELTAGERLISTE/  
ANWESENHEITSLISTE/KOHALOLIJATE NIMEKIRI/KATAΣΤΑΣΗ ΠΑΡΟΝΤΩΝ/RECORD OF ATTENDANCE/  
LISTE DE PRÉSENCE/ELENCO DI PRESENZA/APMEKLĒJUMU REĢISTRŠ/DALYVIŲ SAŪAŠAS/JELENLÉTI ÍV/  
REĢISTRU TA' ATTENDENZA/PRESENTIELIJST/LISTA OBECNOŠCI/LISTA DE PRESENÇAS/LISTÁ DE PREZENÇÁ/  
PREZENČNÁ LISTINA/SEZNAM NAVZOČIH/LÄSNÄOLOLISTA/DELTAGARLISTA**

Бюро/Mesa/Předsednictvo/Formandskabet/Vorstand/Juhatus/Προεδρείο/Bureau/Ufficio di presidenza/Prezidijs/Biuras/Elnökség/ Prezydium/Birou/Předsednictvo/Předsedstvo/Puheenjohtajisto/Presidiet (*)
Eva Joly (P), Nirj Deva (VP), Iva Zanicchi (VP), Corina Crețu (VP)
Членове/Diputados/Poslanci/Medlemmer/Mitglieder/Parlamendiliikmed/Μέλη/Members/Députés/Deputati/Deputāti/Nariai/Képviselők/ Membri/Leden/Poslowie/Deputados/Deputați/Jäsenet/Ledamöter
Thijs Berman, Michael Cashman, Ricardo Cortés Lastra, Leonidas Donskis, Charles Goerens, Catherine Grèze, András Gyürk, Filip Kaczmarek, Franziska Keller, Miguel Angel Martínez Martínez, Gay Mitchell, Norbert Neuser, Bill Newton Dunn, Maurice Ponga, Birgit Schnieber-Jastram, Alf Svensson, Eleni Theocharous, Patrice Tirolien, Ivo Vajgl, Anna Záborská, Gabriele Zimmer
Заместници/Suplentes/Náhradníci/Stedfortrædere/Stellvertreter/Asendusliikmed/Αναπληρωτές/Substitutes/Suppléants/Supplenti/ Aizstājēji/Pavaduojantys nariai/Póttagok/Sostituti/Plaatsvervangers/Zastępcy/Membros suplentes/Supleanți/Náhradníci/Namestniki/ Varajäsenet/Suppleanter
Kriton Arsenis, Proinsias De Rossa, Agustín Díaz de Mera García Consuegra, Santiago Fisas Ayxela, Enrique Guerrero Salom, Isabella Lövin, Judith Sargentini, Jan Zahradil

187 (2)
Josefa Andrés Barea
193 (3)
Francesca Balzani, Joachim Zeller, Edward Scicluna
49 (6) (Точка от дневния ред/Punto del orden del día/Bod pořadu jednání (OJ)/Punkt på dagsordenen/Tagesordnungspunkt/Päevakorra punkt/Ημερήσια Διάταξη Σημείο/Agenda item/Point OJ/Punto all'ordine del giorno/Darba kārtības punkts/Darbotvarkės punktas/ Napirendi pont/Punt fuq l-agenda/Agendapunt/Punkt porządku dziennego/Ponto OD/Punct de pe ordinea de zi/Bod programu schôdze/ Točka UL/Esityslistan kohta/Föredragningslista punkt)

Наблюдатели/Observadores/Pozorovatelé/Observatører/Beobachter/Vaatlejad/Παρατηρητές/Observers/Observateurs/Osservatori/ Novērotāji/Stebėtojai/Megfigyelők/Osservatori/Waarnemers/Obserwatorzy/Observadores/Observatori/Pozorovatelia/Opazovalci/ Tarkkailijat/Observatörer

По покана на председателя/Por invitación del presidente/Na pozvání předsedy/Efter indbydelse fra formanden/Auf Einladung des Vorsitzenden/Εσιμεhe kutsel/Με πρόσκληση του Προέδρου/At the invitation of the Chair(wo)man/Sur l'invitation du président/
--



Su invito del presidente/Pēc priekšsēdētāja uzaicinājuma/Pirmininkui pakvietus/Az elnök meghívására/Fuq stedina tal-President/ Op uitnodiging van de voorzitter/Na zaproszenie Przewodniczącego/A convite do Presidente/La invitația președintelui/Na pozvanie predsedu/Na povabilo predsednika/Puheenjohtajan kutsusta/På ordförandens inbjudan

Съвет/Consejo/Rada/Rådet/Rat/Nōukogu/Συμβούλιο/Council/Conseil/Consiglio/Padome/Taryba/Tanács/Kunsill/Raad/Conselho/ Consiliu/Svet/Neuvosto/Rådet (*)
Tyliacos
Комисия/Comisión/Komise/Kommissionen/Kommission/Euroopa Komisjon/Επιτροπή/Commission/Commissione/Komisija/Bizottság/ Kummissjoni/Commissie/Komisja/Comissão/Comisie/Komisia/Komissio/Kommissionen (*)
Rosa, Gatta, Alexandrou, Pennington, Tynell, Geraedts, Jones, Coyette, Cocchi, Correia, Baglio, Mc Quaide, Lebessis
Други институции/Otras instituciones/Ostatní orgány a instituce/Andre institutioner/Andere Organe/Muud institutsioonid/ Άλλα θεσμικά όργανα/Other institutions/Autres institutions/Altre istituzioni/Citas iestādes/Kitos institucijos/Más intézmények/ Istituzzjonijiet oħra/Andere instellingen/Inne instytucje/Outras Instituições/Alte instituții/Iné inštitúcie/Druge institucije/Muut toimielimet/Andra institutioner/organ

Други учасници/Otros participantes/Ostatní účastníci/Endvidere deltog/Andere Teilnehmer/Muud osalejad/Επίσης Παρόντες/Other participants/Autres participants/Altri partecipanti/Citi klātesošie/Kiti dalyviai/Más résztvevők/Partecipanti oħra/Andere aanwezigen/ Inni uczestnicy/Outros participantes/Alți participanți/Iní účastníci/Drugi udeleženci/Muut osallistujat/Övriga deltagare																
Wolfgang Reuß, Directeur pour le Moyen-Orient et l'Afrique du Nord chez la KfW Nuria Molina-Gallart, Directrice du réseau des ONGs EURODAD																
Секретариат на политическите групи/Secretaría de los Grupos políticos/Sekretariát politických skupin/Gruppernes sekretariat/ Sekretariat der Fraktionen/Fraksioonide sekretariaat/Γραμματεία των Πολιτικών Ομάδων/Sekretariats of political groups/Secrétariat des groupes politiques/Segreteria gruppi politici/Politisko grupu sekretariāts/Frakciju sekretoriai/Képviselőcsoportok titkársága/Sekretarjat gruppi politici/Fractiesecretariaten/Sekretariat Grup Politycznych/Secr. dos grupos políticos/Sekretariate grupuri politice/Sekretariát politických skupin/Sekretariat političnih skupin/Poliittisten ryhmién sihteeristöt/Gruppernas sekretariat																
<table border="1"> <tr> <td>PPE</td> <td>Palassof, Kosinska, Llovet, Solofoson</td> </tr> <tr> <td>S&amp;D</td> <td>Williams</td> </tr> <tr> <td>ALDE</td> <td>Trauffer</td> </tr> <tr> <td>ECR</td> <td>Walelign, Trepant</td> </tr> <tr> <td>Verts/ALE</td> <td>Cepova, Mc Court</td> </tr> <tr> <td>GUE/NGL</td> <td>Eekman</td> </tr> <tr> <td>EFD</td> <td></td> </tr> <tr> <td>NI</td> <td></td> </tr> </table>	PPE	Palassof, Kosinska, Llovet, Solofoson	S&D	Williams	ALDE	Trauffer	ECR	Walelign, Trepant	Verts/ALE	Cepova, Mc Court	GUE/NGL	Eekman	EFD		NI	
PPE	Palassof, Kosinska, Llovet, Solofoson															
S&D	Williams															
ALDE	Trauffer															
ECR	Walelign, Trepant															
Verts/ALE	Cepova, Mc Court															
GUE/NGL	Eekman															
EFD																
NI																

<p>Кабинет на председателя/Gabinete del Presidente/Kancelář předsedy/Formandens Kabinet/Kabinett des Präsidenten/Presidendi kantseleri/Γραφείο Προέδρου/President's Office/Cabinet du Président/Gabinetto del Presidente/Priekšsēdētāja kabinets/Pirmininko kabinetas/Elnöki hivatal/Kabinett tal-President/Kabinet van de Voorzitter/Gabinet Przewodniczącego/Gabinete do Presidente/Cabinet Preşedinte/Kancelária predsedu/Urad predsednika/Puhemiehen kabinetti/Talmannens kansli</p>	
<p>Кабинет на генералния секретар/Gabinete del Secretario General/Kancelář generálního tajemníka/Generalsekretærens Kabinet/Kabinett des Generalsekretärs/Peasekretäri büroo/Γραφείο Γενικού Γραμματέα/Secretary-General's Office/Cabinet du Secrétaire général/Gabinetto del Segretario generale/Ġeneralsekretära kabinets/Generalinio sekretoriaus kabinetas/Főtitkári hivatal/Kabinett tas-Segretarju Ġenerali/Kabinet van de secretaris-generaal/Gabinet Sekretarza Generalnego/Gabinete do Secretário-Geral/Cabinet Secretar General/Kancelária generálneho tajomníka/Urad generalnega sekretarja/Pääsihteerin kabinetti/Generalsekreterarens kansli</p>	
<p>Генерална дирекция/Dirección General/Generální ředitelství/Generaldirektorat/Generaldirektion/Peadirektoraat/Γενική Διεύθυνση/Directorate-General/Direction générale/Direzione generale/Generāldirektorāts/Generalinis direktoratas/Főigazgatóság/Direktorat Ġenerali/Direktoraten-generaal/Dyrekcja Generalna/Direcção-Geral/Direcții Generale/Generálne riaditeľstvo/Generalni direktorat/Pääosasto/Generaldirektorat</p>	
<p>DG PRES DG IPOL DG EXPO DG COMM DG PERS DG INLO DG TRAD DG INTE DG FINS DG ITEC</p>	<p>Bassot, Caprile Cole Bobes</p>
<p>Правна служба/Servicio Jurídico/Právní služba/Juridisk Tjeneste/Juristischer Dienst/Öigusteenistus/Νομική Υπηρεσία/Legal Service/Service juridique/Servizio giuridico/Juridiskais dienests/Teisės tarnyba/Jogi szolgálat/Servizz legali/Juridische Dienst/Wydział prawny/Serviço Jurídico/Serviciu Juridic/Právny servis/Pravna služba/Oikeudellinen yksikkö/Rättstjänsten</p>	
<p>Diez Pera</p>	
<p>Секретариат на комисията/Secretaría de la comisión/Sekretariat výboru/Udvalgssekretariatet/Ausschussesekretariat/Komisjoni sekretariaat/Γραμματεία επιτροπής/Committee secretariat/Secrétariat de la commission/Segreteria della commissione/Komitejas sekretariāts/Komiteto sekretoriatas/A bizottság titkársága/Sekretarjat tal-kumitat/Commissiesecretariaat/Sekretariat komisji/Secretariado da comissão/Sekretariat comisie/Sekretariat odbora/Valiokunnan sihteeristö/Utskottssekretariatet</p>	
<p>McLauchlan, Van Hecken, Morgan, Bilquin, Illán, Liverini, Moura, Perez Navas, Lerch</p>	
<p>Сътрудник/Asistente/Asistent/Assistent/Assistenz/Βοηθός/Assistant/Assistente/Palīgs/Padējējas/Asszisztens/Asyistent/Pomočnik/Avustaja/Assistenten</p>	
<p>Ponce</p>	

- \* (P) = Председател/Presidente/Předseda/Formand/Vorsitzender/Esimees/Πρόεδρος/Chair(wo)man/Président/Priekšsēdētājs/Pirmininkas/Elnök/President/Voorzitter/Przewodniczący/Preşedinte/Predsesda/Predsednik/Puheenjohtaja/Ordförande
- (VP) = Заместник-председател/Vicepresidente/Místopředseda/Næstformand/Stellvertretender Vorsitzender/Aseesimees/Αντιπρόεδρος/Vice-Chair(wo)man/Vice-Président/Priekšsēdētāja vietnieks/Pirmininko pavaduotojas/Alelnök/Víci President/Ondervoorzitter/Wiceprzewodniczący/Vice-Presidente/Vicepreşedinte/Podpredseda/Podpredsednik/Varapuheenjohtaja/Vice ordförande
- (M) = Член/Miembro/Člen/Medlem./Mitglied/Parlamendiliige/Μέλος/Member/Membre/Membro/Deputāts/Narys/Képviselő/Membru/Lid/Członek/Membro/Membru/Člen/Poslanec/Jäsen/Ledamot
- (F) = Длъжностно лице/Funcionario/Úředník/Tjenestemand/Beamter/Ametnik/Υπάλληλος/Official/Fonctionnaire/Funzionario/Ierēdnis/Pareigūnas/Tisztviselő/Ufficial/Ambtenaar/Urządник/Funcionário/Functionar/Úradník/Uradnik/Virkamies/Tjänsteman